

Table of Contents

Editor's Preface	5
List of Contributors	10

Multidisciplinary approaches to documentation

Cross-disciplinarity in the documentation work of anthropologists and linguists	
Thomas Widlok	12
Ethnographically informed language documentation	22
K. David Harrison	
When our values conflict with theirs: linguists and community empowerment in Melanesia	42
Lise M. Dobrin	
A musicologist's wishlist: some issues, practices and practicalities in musical aspects of language documentation	53
Linda Barwick	
Language documentation and ecology: areas of interaction	63
Gail Coelho	
Small is beautiful: contributions of field-based corpora to different linguistic disciplines, illustrated by Jalonke	75
Friederike Lüpke	
Documenting child language	106
Sonja Eisenbeiss	

The digital skills of language documentation	141
Robert Munro	

Contact and variation in language documentation

Personhood and linguistic identity, purism and variation	157
William A. Foley	

It takes two to tango: linguistic and cultural (co-)variation in digital documentation	181
Anju Saxena	

Why Rama and not Rama Cay creole?	196
Colette Grinevald	

Language contact, language endangerment, and the role of the ‘salvation linguist’	225
Yaron Matras	

Ancestral languages and (imagined) creolization	252
Anthony C. Woodbury	